

"என்னிடத்தில் வருகிறவனை நான் புறம்பே தள்ளுவதில்லை"
("whoever comes to me I will never drive away.")

Praise the Lord: Let us Pray.

யோவான்/John 6:37-40 (பக்கம் 134)

37. பிதாவானவர் எனக்குக் கொடுக்கிறயாவும் என்னிடத்தில் வரும்; என்னிடத்தில் வருகிறவனை நான் புறம்பே தள்ளுவதில்லை.

38. என் சித்தத்தின்படியல்ல, என்னை அனுப்பினவருடைய சித்தத்தின்படி செய்யவே நான் வானத்திலிருந்திறங்கிவந்தேன்.

39. அவர் எனக்குத் தந்தவைகளில் ஒன்றையும் நான் இழந்துபோகாமல், கடைசி நாளில் அவைகளை எழுப்புவதே என்னை அனுப்பின பிதாவின் சித்தமாயிருக்கிறது.

40. குமாரனைக் கண்டு, அவரிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறவன் எவனோ, அவன் நித்தியஜீவனை அடைவதும், நான் அவனைக் கடைசினாளில் எழுப்புவதும், என்னை அனுப்பினவருடைய சித்தமாயிருக்கிறது என்றார்.

37. All that the Father gives me will come to me, and whoever comes to me I will never drive away.

³⁸For I have come down from heaven not to do my will but to do the will of him who sent me.

³⁹And this is the will of him who sent me, that I shall lose none of all that he has given me, but raise them up at the last day.

⁴⁰For my Father's will is that everyone who looks to the Son and believes in him shall have eternal life, and I will raise him up at the last day."

37.... "என்னிடத்தில் வருகிறவனை நான் புறம்பே தள்ளுவதில்லை".

37...."whoever comes to me I will never drive away."

கிறிஸ்து இரக்கத்தில் ஐசுவரியமுள்ளவர். அவரிடத்தில் வந்த உங்களை ஆசீர்வதிப்பார்.

Jesus Christ is rich in mercy. When you come to Him, he will bless you.

வருத்தப்பட்டுப் பார்க்குமக்கிறவர்களே! நீங்கள் எல்லாரும் என்னிடத்தில் வாருங்கள்: நான் உங்களுக்கு இளைப்பாறுதல் தருவேன். "Come to me, all you who are weary and burdened, and I will give you rest. (மத்தேயு/Matthew 11:28)

40.... "குமாரனைக் கண்டு, அவரிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறவன் எவனோ"

40...."everyone who looks to the Son and believes in him shall have eternal life,"

கிறிஸ்துவினிடத்தில் விசுவாசமாயிருந்து, அவரிடம் கற்றுக்கொள்கிறவர்களுக்கு நித்தியஜீவனை கொடுக்கிறார்.

When you have faith in Him, and learn from Him more, He will give the eternal life. (Everlasting Life.)

நான் சாந்தமும் மனத்தாழ்மையுமாய் இருக்கிறேன்; என் நுகத்தை உங்கள் மேல் ஏற்றுக்கொண்டு, என்னிடத்தில் கற்றுக்கொள்ளுங்கள்; அப்பொழுது, உங்கள் ஆத்துமாக்களுக்கு இளைப்பாறுதல் கிடைக்கும். (மத்தேயு/Matthew 11:29)
Take my yoke upon you and learn from me, for I am gentle and humble in heart, and you will find rest for your souls.

தேவன், தம்முடைய ஒரேபேறான குமாரனை விசுவாசிக்கிறவன் எவனோ அவன் கெட்டுப்போகாமல் நித்தியஜீவனை அடையும்படிக்கு, அவரைத் தந்தருளி, இவ்வளவாய் உலகத்தில் அன்புகூர்ந்தார்.

"For God so loved the world that he gave his one and only Son,[a] that whoever believes in him shall not perish but have eternal life. (யோவான்/John 3:16)

37...."பிதாவானவர் எனக்குக் கொடுக்கிறயாவும் என்னிடத்தில் வரும்;"

37...."All that the Father gives me will come to me"

பிதாவுக்கு அனைவரையும் கிறிஸ்துவுக்கு கொடுக்க விருப்பம்.

God is please to reconcile everyone through Christ.

சகல பரிபூரணமும் கிறிஸ்துவுக்குள்ளே வாசமாயிருக்கவும், கிறிஸ்து சிலுவையில் சிந்தின இரத்தத்தினாலே சமாதானத்தை உண்டாக்கி, பூலோகத்திலுள்ளவைகள் பரலோகத்திலுள்ளவைகள் யாவையும் இயேசுகிறிஸ்து மூலமாய் தமக்கு ஒப்புரவாக்கிக்கொள்ளவும் தேவனுக்குப் பிரியமாயிற்று.

For God was pleased to have all his fullness dwell in Christ, and through Christ to reconcile to himself all things, whether things on earth or things in heaven, by making peace through his blood, shed on the cross.

(கொலோசெயர் 1:19-20)

38."என் சித்தத்தின்படியல்ல, என்னை அனுப்பினவருடைய சித்தத்தின்படி செய்யவே நான் வானத்திலிருந்திறங்கிவந்தேன்."

38. For I have come down from heaven not to do my will but to do the will of him who sent me.

கிறிஸ்து மூலமாக தேவன் உங்களை ஏற்றுக்கொள்ள பிரியமாயிருக்கிறார்.

God is pleased and ready to take you through Jesus Christ.

கிறிஸ்துவிடம் விசுவாசமாயிருங்கள். நீங்கள் நித்தியஜீவனைப்பெற்று ஆசீர்வதிக்கப்படுவீர்கள்.

Believe in Christ. You will be blessed with everlasting eternal life.

தேவன் உங்களை ஆட்கொண்டு ஆசீர்வதிப்பாராக. God Bless You.

Let us Pray